

INSTALLATION INSTRUCTION LED WALL LIGHT

TECHNICAL DATA:

MODEL	VT-2903
WATTS	3W
LUMENS	150LM
BEAM ANGLE	30°
MATERIAL	DIE CAST ALUMINIUM
DIMENSION	80x80x25mm
INPUT POWER	AC: 100-240V, 50/60Hz



INTRODUCTION & WARRANTY

Thank you for selecting and buying V-TAC product. V-TAC will serve you the best. Please read these instructions carefully before starting the installation and keep this manual handy for future reference. If you have any other query, please contact our dealer or local vendor from whom you have purchased the product. They are trained and ready to serve you at the best. The warranty is valid for 3 years from the date of purchase. The warranty does not apply to damage caused by incorrect installation or abnormal wear and tear. The company gives no warranty against damage to any surface due to incorrect removal and installation of the product. The products are suitable for 10-12 Hours Daily operation. Usage of product for 24 Hours a day would void the warranty. This product is warranted for manufacturing defects only.

WARNING!

- Please make sure to turn off the power before starting the installation.
- Installation must be performed by a qualified electrician
- Proper grounding should be ensured throughout the installation.
- The light source of this luminaire is not replaceable; when the light source reaches its end of life the whole luminaire shall be replaced.
- For Indoor use only



[FR] INTRODUCTION & GARANTIE

Merci d'avoir choisi et acheté un produit à V-TAC. V-TAC vous offrira le meilleur. Veuillez lire attentivement ces instructions avant de commencer l'installation et conservez ce manuel à portée de main pour référence ultérieure. Si vous avez d'autres questions, veuillez contacter notre distributeur ou le fournisseur local auprès duquel vous avez acheté le produit. Ils sont formés et prêts à vous servir au mieux. La garantie est valable pour une période de 3 ans à compter de la date d'achat. La garantie ne s'applique pas à des dommages causés par une installation incorrecte ou une usure anormale. La société ne donne aucune garantie pour des dommages causés à une surface en raison d'un enlèvement et d'une installation incorrects du produit. Les produits sont convables pour une exploitation quotidienne de 10-12 heures. L'utilisation du produit pendant 24 heures par jour annule la garantie. Ce produit est couvert par une garantie pour des défauts de fabrication seulement.

ATTENTION:

- Veuillez mettre hors tension et lire ces instructions avant de commencer l'installation.
- Installation par électricien certifié
- Une mise à terre appropriée doit être assurée au cours de l'installation.
- La source lumineuse de ce luminaire n'est pas remplaçable, lorsque la source lumineuse atteint sa fin de vie, le luminaire entier doit être remplacé.
- Pour une utilisation en intérieur uniquement.

INSTRUCTION D'INSTALLATION :

- Coupez l'alimentation principale
- Coupez deux trous sur le mur et insérez-y deux boulons d'expansion en plastique.
- Fixez le culot sur la pièce d'expansion en plastique à l'aide de vis autoroudeuses.
- Raccordez les fils d'alimentation avec la borne.
- Fix the lamp body on the plate and tighten the screws.
- Allumez et testez la lampe.

[HR] UVOD I JAMSTVO

Hvala vam, što ste odabrali i kupili tvrtke Vi-Tek (V-TAC). Vi-Tek (V-TAC) će vam poslužiti na najbolji mogući način. Molimo, pažljivo pročitate ove upute prije instalacije i spremite upute za buduću uporabu. Ako imate dodatnih pitanja, molimo obratite se našem prodavaču ili lokalnom trgovcu gdje ste kupili ovaj proizvod. Oni su osposobljeni i spremni vam pomoćnu na najbolji način. Jamstvo za ovaj proizvod vrijedi za razdoblje od 3 godine, računajući od dana kupnje. Jamstvo se ne odnosi na štetu, nastalu nepravilnom ugradnjom ili neobičajnim habanjem. Tvrtka ne jamči za štetu koje nastanu po bilo kojoj površini proizvoda, zbog nepravilne demontaze odnosno ugradnje proizvoda. Ovi proizvodi su prikladni za 10-12 sati rada dnevno. Uporaba proizvoda 24 sata dnevno čini ovo jamstvo nevažeće. Jamstvo za ovaj proizvod dano je samo za nedostatke koji su nastali samo tijekom njegove proizvodnje.

OPREZ

- Molimo pročitate ove upute i isključite napajanje prije početka ugradnje.
- Ugradnju može obaviti samo stručni električar.
- Tijekom ugradnje morate osigurati odgovarajuće uzemljenje.
- Svjetlosno tijelo ove svjetiljke nije zamjenjiv. Kada svjetlosno tijelo dođe do kraja života, treba zamijeniti cijelu svjetiljku.
- Samo za unutarnju upotrebu.

UPUTSTVO ZA MONTAŽU:

- Isključite glavno napajanje.
- Izbušite dvije rupe u zidu i stavite u njih dva vijaka sa tijlom.
- Pričvrstite bazu na plastičnom ekspanzijskom komadu samoreznim vijcima.
- Spojite kabele za napajanje s terminalom.
- Pričvrstite tijelo žarulje na ploču i pritegnite vijke.
- Uključite struju i isprobajte svjetlo.

[PT] INTRODUÇÃO E GARANTIA

Agradecemos que escolheu e adquiriu o produto da V-TAC. A V-TAC irá servir-lhe da melhor maneira possível. Por favor, leia atentamente estas instruções antes da instalação e mantenha estas para referência no futuro. Se tiver outras dúvidas, entre em contacto com o nosso revendedor ou comerciante local de quem adquiriu o produto. Eles são formados e estão prontos para lhe serem úteis da melhor maneira possível. A garantia é válida por um período de 3 anos a partir da data de compra. A garantia não se aplica a danos causados devido a uma instalação incorrecta ou desgaste intilgar. A empresa não dá nenhuma garantia por danos de qualquer superfície devido à inadequada remoção e instalação do produto. Os produtos são apropriados para exploração durante 10-12 horas por dia. A exploração do produto durante 24 horas leva à invalidação da garantia. Este produto tem uma garantia apenas para defeitos de fabricação.

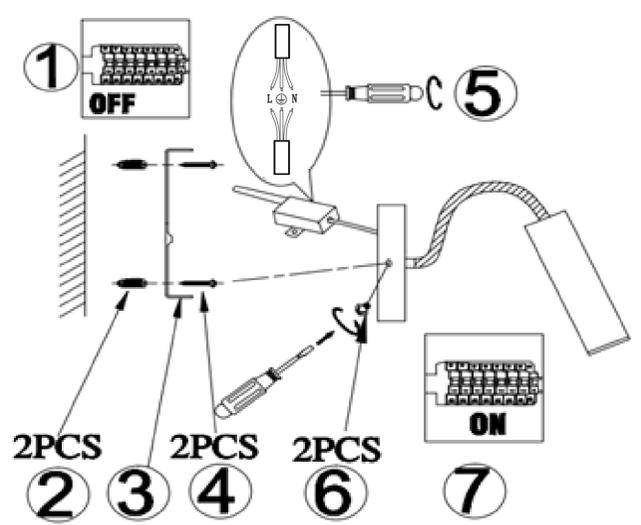
ATENÇÃO

- DESLIGAR a alimentação antes de iniciar!
- A instalação só pode ser feita por electricista autorizado.
- O aterramento adequado deve ser assegurado durante toda a instalação.
- A fonte de luz desta iluminação não é intercambiável; quando atingi o fim de sua vida útil, toda a luminária deve ser substituída.
- Apenas para uso interno.

INSTRUÇÕES DE INSTALAÇÃO

- Desligue a alimentação
- Faça dois furos na parede e insira dois parafusos de expansão de plástico nela.
- Fixe a base na bucha de plástico com parafusos autoroscantes.
- Conecte os cabos de alimentação ao terminal.
- Fixe a carcaca da lâmpada à placa e aperte os parafusos.
- Ligue e prove a lâmpada.

INSTALLATION DIAGRAM:



INSTALLATION INSTRUCTION

- Switch off the main power
- Drill two holes on the wall and insert two plastic expansion bolts in it.
- Fix the base on the plastic expansion piece with self-tapping screws.
- Connect the supply leads with the terminal.
- Fix the lamp body on the plate and tighten the screws.
- Switch on and test the light.

[PL] WSTĘP I GWARANCJA

Dziękujemy za wybór i zakup produktu V-TAC. V-TAC będzie Ci służył najlepiej. Proszę przeczytać te instrukcje uważnie przed przystąpieniem do zainstalowania i zachować je do użytku w przyszłości. Jeśli masz jakies pytania, proszę skontaktować się z naszym Przedstawicielem lub z dystrybutorem, od którego kupiłeś produkt. Oni są przeszkoleni i gotowi udzielić Ci pomocy. Gwarancja ważna jest 3 lata od zakupu. Gwarancja nie obejmuje uszkodzeń wynikających z niewłaściwego zainstalowania lub nadzwyczajnego zużycia. Spółka nie ponosi odpowiedzialności za ewentualne szkody spowodowane na powierzchniach podczas instalacji lub deinstalacji. Łączny czas świecenia opraw w ciągu doby nie może przekroczyć 10-12 godzin, 24-godzina eksploatacja produktu prowadzi do unieważnienia gwarancji. Gwarancja obejmuje jedynie wady powstałe z przyczyn tkwiących w produkcie.

UWAGA

- WYŁĄCZYĆ zasilanie przed przystąpieniem do instalacji!
- Instalacja powinna być wykonywana wyłącznie przez elektrotechnika posiadającego certyfikat/dodol
- Podczas całej instalacji należy zapewnić prawidłowe uzemnienie.
- Źródło światła oprawy oświetleniowej nie jest wymienne; po osiągnięciu końca jego okresu użytkowania należy wymienić całą oprawę świetlną.
- Tylko do użytku w pomieszczeniach.

INSTRUKCJA INSTALACJI:

- Wyłącz zasilanie sieciowe.
- Wywierć dwa otwory w ścianie i włóż w nie dwa plastikowe kołki rozporowe.
- Zamocuj podstawę plastikowego kołka za pomocą wkrętów samowinujących.
- Podłącz zasilania do zacisku na listwie.
- Przytknij obudowę lampy do płyty i dokręć śruby.
- Włącz i przetestuj lampę.

[EL] ΕΙΣΑΓΩΓΗ - ΕΓΓΥΗΣ

Σας ευχαριστούμε για το ότι επιλέξατε και αγοράσατε το προϊόν της, Vi-TAK(V-TAC). Η Vi-TAK (V-TAC) θα σας εξυπηρετήσει με τον καλύτερο δυνατό τρόπο. Παρακαλούμε να διαβάσετε προσεκτικά τις οδηγίες μας προτού τοποθετήσετε και διατηρήσετε τις οδηγίες με τη μέγιστη ευγλωττία σας. Αν έχετε άλλα ερωτήματα και σπουδές, παρακαλούμε να έλθετε σε επαφή με τον προπβητή μας ή με τον ευχαρίο έμπορο από τον οποίο αγοράσατε το προϊόν. Αυτοί εκπαιδευτηκαν καταλλήλα και είναι προετοιμασμένοι να σας εξυπηρετήσουν με τον καλύτερο τρόπο. Η εγγύηση ισχύει για περίοδο 3 ετών από την ημερομηνία της αγοράς. Η εγγύηση δεν εφασορθεί σε περίπτωση που προκληθούν ζημιές εξαιτίας λάθος τοποθέτησης ή συντήρησης φθοράς. Η εταιρεία δεν παρέχει εγγύηση για ζημιές σε οποιαδήποτε επιφάνεια εξαιτίας της λάθος αποκόρυψης ή τοποθέτησης του προϊόντος. Το προϊόντος είναι κατάλληλο για χρήση 10-12 ωρών την ημέρα. Η χρήση του προϊόντος επί 24 ώρες έχει ως αποτέλεσμα την ακύρωση της εγγύησης. Η εγγύηση του προϊόντος αφορά μόνο το ελαττωματά της παραγωγής.

ΠΡΟΣΟΧΗ

- ΚΛΕΙΣΤΕ την ηλεκτροδότηση προτού αρχίσετε!
- Τοποθέτηση μόνο από οδούσιο ηλεκτρολόγο.
- Κατά την τοποθέτηση πρέπει να εξασφαλίστε ή δέουσα γείωση.
- Η φωτεινή πηγή αυτού του φωτιστικού δεν είναι εναλλάξιμη. Όταν φθάσει στο τέλος της διάρκειας ζωής του, πρέπει να αντικατασταθεί ολόκληρο το φωτιστικό σώμα.
- Μόνο για εσωτερική χρήση.

ΟΔΗΓΙΕΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΗ:

- Απενεργοποιήστε την τροφοδοσία ρεύματος
- Τρυπήστε δύο οπές στον τοίχο και τοποθετήστε δυο κοχλίες πλαστικής επέκτασης σε αυτές.
- Στερεώστε τη βάση του πλαστικού πτερου με βίδες αυτοκόλλητης τοποθέτησης.
- Συνδέστε τους ακροδέκτες τροφοδοσίας στο τερματικό.
- Στερεώστε το περίβλημα του λαμπτήρα στην πλάκα και αφιρέτε τις βίδες.
- Ενεργοποιήστε και ελέγξτε το λαμπτήρα.

[RO] INTRODUCERE, GARANȚIA

Vă mulțumim că ați ales și ați cumpărat acest produs de V-TAC. V-TAC vă va fi de un mare folos, utilizându-l în modul cel mai potrivit posibil. Vă rugăm să citiți aceste instrucțiuni cu atenție, înainte să începeți instalarea, și păstrați-le pentru că s-ar putea să fie necesar să le recitiți. Dacă aveți și alte întrebări, luați legătura cu dealer-ul nostru sau cu comerciantul de la care v-ați achiziționat produsul. Acesta sunt bine instruiți și informația sunt disponibili să vă servească în modul cel mai bun posibil. Garanția este valabilă pe un termen de 3 ani din data achiziționării produsului. Garanția însă nu se aplică cu privire la daunele cauzate de instalare incorrectă sau cauzate din uzură anormală de utilizare. Societatea nu acordă garanție pentru daune produse pe suprafețe, indiferent de tipul acestora, care se datorează îndepărtării sau montării incorrecte a produsului. Acest produs este potrivit pentru exploatare continuă timp de 10-12 ore pe zi. Exploatarea produsului timp de 24 de ore fără întrerere, poate duce la pierderea garanției. Pentru acest produs, garanția se acordă numai pentru defecte de fabricație.

ATENȚIE!

- DECONECTAȚI alimentarea cu energie electrică înainte să începeți instalarea!
- Instalarea se va realiza numai de către un electrician autorizat.
- În timpul instalării, trebuie asigurată o bună legare la pământ.
- Sursa de lumină a acestui corp de iluminat nu poate fi înlocuit; când ajunge la sfârșitul duratei de funcționare, întregul corp de iluminat trebuie înlocuit.
- Numai pentru uz interior.

INSTRUCȚIUNI DE INSTALARE:

- Deconectați de la rețea alimentarea cu energie electrică.
- Realizați două orificii în perete și introduceți în ele două dibluri.
- Fixați baza diblului din plastic cu șuruburi autofiletante.
- Conectați firele de alimentare la clemă.
- Fixați carcasa lămpii pe placă și strângeți șuruburile.
- Conectați și testați lămpa.

[DE] EINFÜHRUNG UND GEBRAUCHSANWEISUNG

Wir danken Ihnen, dass Sie ein V-TAC ausgesucht und gekauft haben. V-TAC wird Ihnen die besten Dienste erweisen. Lesen Sie, bitte, diese Gebrauchsanweisung vor der Montage aufmerksam durch und halten Sie sie für Auskünfte in der Zukunft parat. Sollten Sie weitere Fragen haben, kontaktieren Sie, bitte, unseren lokalen Händler oder Verkäufer, von dem Sie das Produkt gekauft haben. Sie sind ausgebildet und bereit Sie auf die bestmögliche Art und Weise zu unterstützen. Die Gewährleistungsfrist beträgt 3 Jahre ab dem Kaufdatum. Die Gewährleistung bezieht sich nicht auf Schäden, die durch unsachgemäße Montage oder ungewöhnliche Abnutzung und Verschleiß verursacht worden sind. Das Unternehmen gewährt keine Garantie für durch unsachgemäßen Produktabbau oder unsachgemäße Montage entstandene Schäden an jeglichen Oberflächen. Die Produkte sind für eine Nutzung von bis zu 10-12 Stunden täglich geeignet. Eine tägliche, 24-stündige Nutzung schließt die Gewährleistung aus. Diese Gewährleistung gilt nur für Herstellungsängel.

ACHTUNG:

- Bitte schalten Sie die Stromversorgung aus und lesen Sie diese Anleitung, bevor Sie mit der Installation beginnen.
- Installation nur von Elektrofachkräften
- Während der gesamten Installation muß eine ordnungsgemäße Erdung gewährleistet sein.
- Die Lichtquelle dieser Leuchte ist nicht austauschbar. Wenn die Lebensdauer der Lichtquelle abgelaufen ist, muss die gesamte Leuchte ausgetauscht werden.
- Nur für den Innengebrauch.

INSTALLATIONSANWEISUNG:

- Schalten Sie die Hauptstromversorgung aus.
- Bohren Sie zwei Löcher in die Wand und setzen Sie zwei Kunststoffspreizdübel ein.
- Befestigen Sie den Sockel mit selbstschneidenden Schrauben auf dem Kunststoffspreizteil.
- Verbinden Sie die Versorgungsleitungen mit der Klemme.
- Befestigen Sie den Lampenkörper auf der Platte und ziehen Sie die Schrauben fest.
- Schalten Sie das Licht ein, um die Beleuchtung zu testen.

WICHTIGE HINWEISE:

- Elektro- und Elektronikgeräte, die zu Abfall geworden sind, werden als Altgeräte bezeichnet. Altgeräte dürfen nicht mit anderem Hausmüll entsorgt werden.
- Besitzer von Altgeräten am Ende der Nutzungsdauer müssen das Gerät bei den von den öffentlichen Entsorgungsträgern oder Händlern eingerichteten Sammelstellen entsorgen. Diese Rücksendung ist für Sie mit keinem Kosten verbunden.
- Besitzer von Altgeräten sind verpflichtet, Lampen vor der Rückgabe gesondert/rissofrei aus dem Altgerät zu entfernen.



Das Symbol „Gekreuzte Mülltonnen“ weist darauf hin, dass dieses Produkt nicht mit dem anderen Hausmüll entsorgt werden darf und am Ende seiner Lebensdauer vom unsortierten Hausmüll getrennt gesammelt werden muss. Bei der Entsorgung von Elektrogeräten auf Deponien oder Halden können Schadstoffe ins Grundwasser gelangen und in die Nahrungskette gelangen und Ihre Gesundheit und Ihr Wohlbefinden schädigen. Unter folgendem Link gelangen Sie zum Online-Verzeichnis der Sammel- und Rückgabestellen: <https://www.eur-sys-tem.de/eur-verzeichnis/sammel-und-ruecknahmestellen>

[BG] ВЪВЕДЕНИЕ И ГАРАНЦИЯ

Благодарим ви, че избрахте и закупихте продукт на Ви-Тек (V-TAC). Ви-Тек (V-TAC) ще ви послужи по най-добрия възможен начин. Моля прочетете тези инструкции внимателно преди инсталация и съхранявайте ръководството за бъдещи справки. Ако имате други въпроси, моля свържете се с нашия дилър или с местния търговец, от който сте закупили продукта. Те са обучени и са готови да ви послужат по най-добрия начин. Гаранцията е валидна за период от 3 години след датата на закупуване. Гаранцията не се прилага по отношение на щети, причинени поради неправилен монтаж или необичайно износване. Дружеството не предоставя гаранция срещу щети по каваето и да е повърхност поради неправилното отстраняване и монтаж на продукта. Продуктите са подходящи за 10-12 часа експлоатация на ден. Експлоатацията на продукт в продължение на 24 часа води до обезсилване на гаранцията. Гаранцията за този продукт се дава само за производствени дефекти.

ВНИМАНИЕ:

- Моля прочетете настоящите инструкции и изключете захранването, преди да започнете монтажа.
- Инсталация само от сертифициран електрик
- По време на инсталацията трябва да бъде гарантирано надлежно заземяване.
- Светлинният източник на това осветително тяло не е сменяем; когато той достигне края на експлоатацията си, трябва да се сменят цялото осветително тяло.
- Само за вътрешна употреба

ИНСТРУКЦИИ ЗА ИНСТАЛАЦИЯ:

- Изключете мрежовото електрозахранване.
- Пройбете два отвора на стената и въведете в тях два дюбела.
- Фиксирайте основата на пластмасовия дюбел със самонарезни винтове.
- Свържете захранващите изводи с клемата.
- Фиксирайте корпуса на лампата към плочата и затегнете винтовете.
- Включете и тествайте лампата.

[CZ] ÚVOD A ZÁRUKA

Děkujeme, že jste si vybrali a koupili výrobek firmy V-TEK (V-TAC). V-TEK (V-TAC) vám nabízí ty nejlepší výrobky. Před zahájením instalace si prosím pečlivě přečtěte tyto pokyny a uschovejte si tento návod pro budoucí použití. Pokud máte další dotazy, obraťte se na našeho prodejce nebo místního obchodního zástupce, od kterého jste výrobek zakoupili. Oni jsou vyškoleni a jsou vám k dispozici pro všechny vaše potřeby. Záruka je platná po dobu 3 let od data zakoupení. Záruka se nevztahuje na škody způsobené neprávrou instalací nebo atypickým oprotěbením. Společnost neposkytuje záruku na poškození na jakémkoliv povrchu kvůli neodbornému odstranění a instalaci výrobku. Výrobky jsou vhodné pro 10-12 hodin každodenní využívaní. Používání výrobku během 24 hodin denně ruší platnost záruky. Výrobek má záruku pouze pro výrobní vady.

POZOR

- VYPNĚTE elektřinu, než začnete!
- Instalaci smí provést pouze certifikovaný elektrikář
- Po celou dobu instalace musí být zajištěno řádné uzemnění.
- Světelný zdroj tohoto svítidla nelze vyměnit, jakmile světelný zdroj dosáhne svého konce životnosti, mělo by se vyměnit celé svítidlo.
- Pouze pro vnitřní použití.

NÁVOD K INSTALACI:

- Vypněte síťové napájení.
- Vyvrtejte do stěny dva otvory a vložte do nich dvě hmoždinky.
- Zákružku plastové hmoždinky upevněte pomocí samofixních šroubů.
- Připojte napájecí svorky ke svorkovnici.
- Připevněte kryt lampy k desce a utáhněte šrouby.
- Zapněte napájení a otestujte svítidlo.



IN CASE OF ANY QUERY/ISSUE WITH THE PRODUCT, PLEASE REACH OUT TO US AT: SUPPORT@V-TAC.EU
FOR MORE PRODUCTS RANGE, INQUIRY PLEASE CONTACT OUR DISTRIBUTOR OR NEAREST
DEALERS. V-TAC EUROPE LTD. BULGARIA, PLOVDIV 4000, BUL.L.KARAVELOV 9B